

32001R1082

2.6.2001

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 149/19

**UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1082/2001****z dne 1. junija 2001****o spremembah Uredbe (ES) št. 562/2000 o določitvi podrobnih pravil za uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 1254/1999 glede odkupa govejega mesa in o popravilu Uredbe (ES) št. 590/2001 o odstopanju od in spreminjanju Uredbe (ES) št. 562/2000**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

*Člen 1*ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1254/1999 z dne 17. maja 1999 o skupni ureditvi trga za goveje in telečje meso <sup>(1)</sup> in zlasti člena 47(8) Uredbe,

Drugi pododstavek člena 17(3) Uredbe (ES) št. 562/2000 se nadomesti z naslednjim besedilom:

ob upoštevanju naslednjega:

„Takšni inšpekcijski pregledi zajemajo pošiljke do 20 ton polovic trupov, kakor določa intervencijska agencija. Kadar pa so v ponudbi vključene četrti, intervencijska agencija lahko dovoli pošiljke polovic trupov, ki presegajo 20 ton. Če je več kakor 20 % od celotnega števila polovic trupov v pošiljki zavrnenih, se zavrne celotna pošiljka, skladno z odstavkom 6.“

(1) Uredba Komisije (ES) št. 562/2000 <sup>(2)</sup>, nazadnje spremenjene z Uredbo (ES) št. 590/2001 <sup>(3)</sup>, določa podrobna pravila za uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 1254/1999 glede odkupa govejega mesa. Zlasti člen 17 Uredbe (ES) št. 562/2000 določa nekatere pogoje za prevzem in predhodne inšpekcijske preglede.

(2) Z odstopanjem od člena 4(2) Uredbe (ES) št. 562/2000 člen 1(2)(b) Uredbe (ES) št. 590/2001, nazadnje spremenjene z Uredbo (ES) št. 826/2001 <sup>(4)</sup>, predvideva odkup prednjih četrti živali. Da bi razjasnili položaj glede predhodnih inšpekcijskih pregledov za prevzem četrti, morajo biti predpisi spremenjeni.

*Člen 2*

V Uredbi (ES) št. 590/2001 se popravi:

(3) Člen 1(2)(b) angleške različice Uredbe (ES) št. 590/2001 vsebuje napako. In še beseda „člen“ v zadnjem pododstavku člena 1(7) Uredbe (ES) št. 590/2001 bi morala biti zamenjana z besedo „odstavek“.

1) (zadeva le angleško različico).

Člen 1(2)(b) se glasi:

„(b) Z intervencijo se lahko kupi: prednje četrti, ki se dobijo z ravnim rezom trupa ali polovice trupa iz člena 4(2) Uredbe (ES) št. 562/2000; cena prednje četrti je izračunana z uporabo koeficienta 0,80 za ceno trupa.“

(4) Uredba (ES) št. 562/2000 in Uredba (ES) št. 590/2001 bi zato morali biti spremenjeni oziroma popravljeni.

2) Prvi stavek zadnjega pododstavka člena 1(7) se glasi:

„Za proizvode, kupljene v skladu s tem odstavkom, velja med drugim:“

(5) Glede na razvoj dogodkov mora ta uredba začeti veljati takoj.

(6) Ukrepi, predvideni s to uredbo, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za goveje in telečje meso –

*Člen 3*

<sup>(1)</sup> UL L 160, 26.6.1999, str. 21.

<sup>(2)</sup> UL L 68, 16.3.2000, str. 22.

<sup>(3)</sup> UL L 86, 27.3.2001, str. 30.

<sup>(4)</sup> UL L 120, 28.4.2001, str. 7.

Ta uredba začne veljati z dnem objave v Uradnem listu Evropskih skupnosti.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. junija 2001

*Za Komisijo*  
Franz FISCHLER  
*Član Komisije*

---